

## بازجستی در ماهیت «خیار شرکت» و «خیار بعض صفقه»\*

علی باقری (نویسنده مسئول)\*\*

سعید ابراهیمی\*\*\*

مجید خلیلی\*\*\*\*

### چکیده

مبحث خیارات در فقه امامیه و حقوق مدنی از اهمیت ویژه‌ای برخوردار است و به عنوان یکی از عوامل ارادی انحلال قرارداد به رسمیت شناخته شده است. از جمله خیارات مختص عقود معاوضی خیار بعض صفقه و خیار شرکت است. به رغم اهمیت هر دو خیار یاد شده، نزد فقهای امامیه و حقوق‌دانان وجود تمایز این دو خیار چندان مورد توجه قرار نگرفته است و در این زمینه رویه واحدی وجود ندارد، به گونه‌ای که برخی هر دو خیار را مستقل از همدیگر و عده‌ای خیار شرکت را مصادقی از خیار بعض صفقه دانسته‌اند. همچنین برخی معتقدند این دو خیار از جمله مصاديق خیار عیب است. نویسنده‌ان در این مجال به منظور تحکیم استقلال خیار شرکت، تحلیلی در خصوص ماده ۴۴۱ قانون مدنی ارائه می‌دهند که به موجب آن در جایی که شرکت شخص ثالثی در مال مورد معامله کشف شود یا آن مال به طریقی با مال دیگر امتزاج یابد به گونه‌ای که از هم قابل تفکیک نباشد، برای شخص زیان دیده حقی به استناد خیار شرکت ایجاد می‌شود. پژوهش حاضر در راستای بررسی و واکاوی ماهیت هر دو خیار و تبیین وجود افتراق آنها از همدیگر ساماندهی یافته است تا بدین وسیله نسبت خیار شرکت و خیار بعض صفقه در بوته نقش و بررسی مورد ارزیابی واقع شود.

**کلیدواژه‌ها:** خیار، خیار بعض صفقه، خیار شرکت، عقد معاوضی.

\* تاریخ دریافت مقاله: ۱۳۹۴/۰۵/۲۱ - تاریخ پذیرش مقاله: ۱۳۹۴/۰۲/۲۷

\*\* کارشناس ارشد حقوق خصوصی دانشگاه مازندران / Bagheri\_alib69@yahoo.com

\*\*\* استاد یار دانشکده الهیات دانشگاه مازندران / saeblaw200@yahoo.com

\*\*\*\* کارشناس ارشد حقوق خصوصی دانشگاه آمل / majidkhalil313@gmail.com



خیارات به عنوان یکی از اسباب انحلال معاملات به جهت اصل حاکمیت اراده، سرنوشت عقد را به دارنده حق فسخ واگذار می‌کند. در معاملات، موردی که بخشی از مبیع یا ثمن محل می‌گردد یا مستحق للغیر در می‌آید و «التزام به بخش دیگر فرو می‌ریزد کم نیست». (کاتوزیان، ۱۳۹۲: ۳۱۶)

مباحثی حول ماهیت و چیستی و نیز آثار حقوقی خیار بعض صفقه و خیار شرکت قابل طرح است. جستار ماهیتی در باب خیارات مذکور نه صرفاً ثمره نظری، بلکه آثار عملی در برداشت از مفهوم و جوهره این دو خیار را در پی خواهد داشت؛ همان‌طور که تشتمت آرا و اقوال در شناسایی و تقسیم‌بندی این دو خیار بر این گفته صحه می‌گذارند، لذا پژوهش پیرامون آن را لازم می‌سازد. در نوشتار حاضر پس از ارائه مفهوم شناسی، بررسی فقهی و حقوقی خیار بعض صفقه خواهد آمد. در مبحث بعدی، بررسی فقهی و حقوقی خیار شرکت و در مبحث آخر مشابههای و افتراقات این دو خیار مورد بررسی و تحقیق قرار می‌گیرد.

## ۱. مفهوم شناسی

مفهوم خیار بعض صفقه و خیار شرکت مفاهیم اساسی این پژوهش هستند که نیاز به بررسی هرچند اجمالی دارند. ذیل هریک از این عناوین به مفردات آنها نیز خواهیم پرداخت.

### الف) خیار بعض صفقه

خیار: اسم مصدر اختیار(مشکینی، بی‌تا: ۲۳۴) و در لغت به معنی اختیار داشتن و صاحب اختیار آمده است.(عمید، ۱۳۶۲: ۴۷۲) در اصطلاح فقهی به معنی اختیار(سلط)<sup>۱</sup> بین دو امر<sup>۲</sup> (فسخ یا امضای عقد) آمده است.(سعدی ابوجیب، ۱۴۰۸ق: ۱۲۵ و محمود عبدالرحمان، بی‌تا: ۶۴)

---

۱. تسلط الشخص على العقد فسخاً وإمساءه.(مشکینی، بی‌تا: ۲۳۴)  
۲. طلب خير الأمراء.

مفهوم خیار در اصطلاح حقوقی عبارت است از حق هر یک از عاقدين در ازاله اثر عقد و اعاده وضع سابق بر عقد(جعفری لنگرودی، ۱۳۹۱: ۳۳۵)

بعض: بعض از باب تَفْعُل و ریشه آن بعض است و به معنای «شَيْءٌ مِّن شَيْءٍ أَوِ الْأَشْيَاءِ» آمده است، یعنی قسمتی از یک یا چند چیز. بعض در لغت به معنی بعض بعض کردن آمده است.(حمیری، ۱۴۲۰ق: ۵۷۶)

صفقة: اصل صفة از صفق است و صفق به معنای «ضرب الذی لِهِ الصوت»<sup>۱</sup> یعنی ضربی که دارای صدا می باشد و از همین ماده است: «تصفيق بید»، یعنی به وسیله دست به هم زدن و صدا ایجاد کردن.<sup>۲</sup> (طريحی، ۱۴۱۶ق: ۲۰۲ و سعدی ابو جیب، همان: ۲۱۳ و صاحب بن عباد، ۱۴۱۴ق: ۲۷۲) در اصطلاح می گویند دستم را به خاطر به پایان رساندن توافق به دست او زدم. در میان اعراب مرسوم بوده که هرگاه معامله آنها تمام می شد دست خود را به دست طرف دیگر معامله می زند و نیز می گویند که این امر موجب استعمال صفة در معنای عقد شده است.<sup>۳</sup> برخی نیز صفة را به معنی کالا و متعای گرفته‌اند.(جعفری لنگرودی، ۱۳۸۸: ۶۲۵)

## ب) شرکت

شرکت در لغت به معنای اختلاط دو سهم یا بیشتر است، به طوری که تمییزی در بین نباشد.(جزیری، ۱۴۰۶ق: ۶۳) و نیز شریک شدن، انباز و همدست شدن با یکدیگر در کاری آمده است.(عمید، ۱۳۶۲: ۶۷۰)

ماده ۵۷۱ قانون مدنی شرکت را این گونه تعریف نموده است: «اجتماع حقوق مالکین متعدد در شیء واحد به نحو اشاعه». شرکت در اصطلاح فقهی-حقوقی عبارت است از اختلاط دو مال به گونه‌ای که از یکدیگر تشخیص داده نشوند؛ خواه با اختیار و قصد صاحبان آن صورت گرفته باشد و یا به صورت قهری.(جمعی از پژوهشگران، ۱۴۲۶ق:

(۳۰۸)

۱. يضرب وجيه من الصدق الضرب الذي له صوت و منه التصقيق باليد أي التصويت بها.(طريحی، ۱۴۱۶ق: ۲۰۲)

۲. الصَّفَقَةُ فِي الْبَيْعِ: ضَرَبُ الْيَدِ عَلَى الْيَدِ.(صاحب بن عباد، ۱۴۱۴ق: ۲۷۲)

۳. ضربه ضرباً يسمع له صوت وكانت العرب إذا أرادوا إنفذ البيع ضرب أحدهما يده على يد صاحبه، فقالوا: صدق يده، أو على يده بالبيع، فوصفو بالبيع.(سعدی ابو جیب، ۱۴۰۸ق: ۲۱۳)

با این وصف، خیار شرکت عبارت است از ثبوت خیار به سبب شریک بودن فرد ثالث در کالا یا بهای آن؛ به عبارتی تسلط فروشنده یا خریدار بر فسخ عقد در صورت کشف شریک بودن فرد ثالث در کالای فروخته شده یا بهای پرداختی است. مثل آنکه فرد ثالث در یک سوم کالای فروخته شده یا بهای آن به نحو مشاع با فروشنده یا خریدار شریک باشد.

## ۲. بررسی ادله و مستندات مشروعیت خیار بعض صفقه

### الف) روایات

در خصوص کلمه صفقه در کلام بزرگان دین نقل شده است که: «صفقتان فی صفةٍ رباء»؛ یعنی دو عقد در یک عقد موجب ربا است.(ابن اثیر، بی تا: ۴۵۰) در این روایت صفقه به معنای عقد استعمال شده است. بعض که به معنای بعض بعض کردن عقد است، این گونه نمایان می شود که عقد منعقده فی مایین طرفین به جهت بطلان بعضی از مبيع(یا ثمن) قابل تجزیه است. مشتری (یا بایع) اختیار دارند یا کل معامله را فسخ کند و ثمن را پس گیرند یا نسبت به بعض صحیح، مبيع عقد را حفظ نمایند. در روایتی آمده است که عمر بن حنظله از امام صادق ع پرسید: مردی زمینی را بر مبنای ده جریب ا فروخت و مشتری آن را با حدودش از او خرید و ثمن را پرداخت و بیع منعقد شد و از هم جدا شدند. وقتی مشتری مساحت زمین را اندازه گیری کرد، دریافت که زمین پنج جریب است. امام ع فرمودند: اگر مشتری خواست ثمن فاضل را پس بگیرد و زمین را دریافت کند و اگر خواست بیع را رد نماید و همه پول را از بایع اخذ کند؛ مگر این که بایع در کنار آن زمین، زمین دیگری داشته باشد، پس باید آنرا اخذ کند و بیع نسبت به او لازم می شود و بر او ادائی کل ثمن واجب است؛ ولی اگر محل زمین دوم غیر از محل زمینی باشد که خریداری کرده است، بین این که زمین را بگیرد و مزاد ثمنش را مسترد نماید و یا آنکه تمام معامله را فسخ کند و همه مال خود را دریافت نماید، مخير است.<sup>۱</sup>(حر عاملی، ۱۴۰۹ ق: ۲۸)

۱. اندازه جریب در فرون اولیه اسلامی حدود هزار و ششصد متر مربع بوده است.  
۲. عَنْ عُمَرَ بْنِ حَنْظَلَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ الْكَفَافُ فِي رَجُلٍ بَاعَ أَرْضًا عَلَى أَنَّهَا عَشَرَةُ أَجْرِيَةٍ فَأَشْتَرَى الْمُشْتَرِى مِنْهُ بِعُدُودِهِ وَنَقْدِ الثَّمَنِ وَوَقَعَ صَفَقَةُ الْبَيعِ وَأَقْرَبَا فَلَمَّا مَسَحَ الْأَرْضَ إِذَا هِيَ خَمْسَةُ أَجْرِيَةٍ قَالَ عَلَيْهِ الْكَفَافُ إِنْ شَاءَ اسْتَرْجَعَ فَضْلَ مَالِهِ وَأَخْذَ الْأَرْضَ وَإِنْ شَاءَ رَدَ الْبَيعَ وَأَخْذَ مَالَهُ كُلَّهُ إِلَّا أَنْ يَكُونَ لَهُ إِلَيْ جَنْبِ تِلْكَ الْأَرْضِ أَيْضًا أَرْضُونَ فَلَيُؤْخَذْ وَيَكُونُ الْبَيعُ لَازِمًا لَهُ وَعَلَيْهِ الْوَفَاءُ بِتَمَامِ الْبَيعِ فَإِنْ لَمْ يَكُنْ لَهُ فِي ذَلِكَ

## ب) آراء و اقوال

ماهیت خیار بعض صفقه عبارت است از تسلط فروشنده یا خریدار بر فسخ عقد به سبب بطلان معامله نسبت به بخشی از کالا یا بهای آن (جمیع از پژوهشگران، ۱۴۲۶ ق: ۵۴۳ و حلی ۱۴۰۴ ق: ۷۸) فقها در خصوص خیار بعض اشاره داشته‌اند که هرگاه خریدار دو جنس را بر روی هم بخرد و بعد از آن معلوم شود که یکی از آنها مال غیر است، اختیار دارد که آن خریدوفروش را فسخ کند یا این که مقدار مالی را که از آن فروشنده است قبول کند و آن قدر از قیمت را که عوض جنسی می‌افتد که مال غیر است، از فروشنده پس بگیرد. (شهید اول، ۱۳۷۷: ۲۵۶؛ نراقی، ۱۴۲۵ ق: ۱۵۵؛ شهید ثانی، بی‌تا: ۵۱؛ بهبهانی، ۱۳۱۰ ق: ۶۶) ملاحظه می‌شود که نزد فقهاء امامیه ملاک تحقق خیار بعض صفقه، بیع واحد است.

برخی از فقها انفساخ بخشی از مورد معامله در عقود موضع را نیز سبب حادث شدن خیار بعض صفقه دانسته‌اند و آورده‌اند که اگر چند چیز را با هم بفروشد، سپس بعضی از آنها قبل از قبض تلف گردد، بیع نسبت به آنچه تلف شده منفسخ و آن مقدار از ثمن که مختص به آن است به مشتری بر می‌گردد و حق فسخ و یا رضایت را به آنچه موجود است در مقابل حصه ثمن آن دارد.<sup>۱</sup> (قلمی، ۱۴۲۳ ق: ۳۲۸؛ نجفی، ۱۴۰۴ ق: ۱۶۱ و امام خمینی، ۱۳۷۹: ۴۱۷)

نکته قابل تأمل آن است که فقها در آثار خود آورده‌اند در صورتی که حسب مورد بخشی از ثمن یا ثمن باطل یا منفسخ گردد، زیان دیده می‌تواند از خیار بعض استفاده کند. این در حالی است که فاسد و منحل بودن بخشی از ثمن یا ثمن منحصر در بطلان یا انفساخ نیست بلکه سایر موارد انجام یعنی فسخ بخشی به موجب خیارات یا شرط ثمن عقد و هم چنین اخذ به شفعه بخشی نیز می‌تواند در این خیار بگنجد. همچنان که فقهاء مبنای خیارات را قاعده لاضرر و لاضرار گماشته‌اند. «این قاعده بر تمامی عموماتی

---

الْمَكَانِ غَيْرُ الَّذِي بَاعَ، فَإِنْ شَاءَ الْمُشْتَرِي أَخَذَ الْأَرْضَ وَ اسْتَرْجَعَ فَضْلَ مَالِهِ وَ إِنْ شَاءَ رَدَ الْأَرْضَ وَ أَخَذَ الْمَالَ كَلَّهُ.

۱. شیخ قمی این مطلب را در عقد اجاره ذکر کرده و آورده است: هر گاه بعض عین مستأجره تلف شود، اجاره نسبت به آن بعض، باطل می‌شود و برای مستأجر، خیار بعض صفقه نسبت به باقی ثابت است.
۲. صاحب جواهر آورده است که: «لو باع جملة فتلف بعضها بأفة سماوية فإن كان للتالف قسط من الثمن، لانه لا يبقى مع فواته أصل المبيع، بل بعضه، و ضابطه ما كان صالحًا للبيع منفرداً، انسخ العقد فيه، و رجع ما يخصه من الثمن، لصدق تلف المبيع قبل قبضه، و كون الثمن موزعاً عليه، و كان للمشتري فسخ العقد في الباقى، لبعض الصفة و له الرضا بحصة الموجود من الثمن...».

که با عموم خود بر تشریع حکم ضرری دلالت می‌کنند، حکومت دارد». <sup>۱</sup> (انصاری، ۱۴۲۸ق: ۴۶۲)

فقهای عame نیز اگرچه مانند فقهای شیعه از خیار بعض صفة بحثی نکرده‌اند، اما به طور خلاصه در کتاب بیع و مباحث مربوط به خیار عیب از این خیار تعریفی ارائه داده‌اند. به عنوان مثال حنفی‌ها این خیار را این‌گونه تعریف می‌کنند: هرگاه شخصی چیزی را خریداری کند و ببیند بعضی از آن صحیح و بعضی فاسد است، حق دارد نسبت به آن قسمت فاسد به فروشندۀ مراجعه کند و ثمن را نسبت به آن قسمت پس بگیرد. مگر آنکه آنچه فاسد است به قدری کم باشد که اجتناب ناپذیر باشد و یا آنکه به صورت متعارف هیچ مبیعی خالی از آن نباشد، مانند گرد و بادام، زیرا همواره در میان مثلاً یکصد عدد، شش عدد فاسد خواهد بود.(جزیری، ۱۴۱۹ق: ۲۰۶) روایات و نظرات ارائه شده نشان‌دهنده پذیرش بعض بعض کردن معامله(خیار بعض صفة) می‌باشد.

### ج) خیار بعض صفة از منظر حقوق‌دانان

چنانکه دیده شد مبنای خیار بعض صفة، قاعده لاضرر است، لذا به عقود معاوضی تعلق دارد.(عفری لنگرودی، ۱۳۹۱: ۳۶۶ و کاتوزیان، ۱۳۹۲: ۳۱۵) چرا که عدم جریان آن در معاوضات غیر از بیع، خلاف اصل امتنان می‌باشد.(منتجب نیا، ۱۳۸۷: ۲۱) و نیز در عقود غیر معاوضی مانند صلح غیر موضع و هبہ، احتمال وجود ضرر برای متعاقدين وجود ندارد، چون از یک طرف اصلاً عوضی پرداخت نمی‌شود و صرفاً از جانب دیگری پرداخت صورت می‌گیرد. بنابراین تعمیم این خیار نسبت به عقود غیر معاوضی بی‌معنا خواهد بود.<sup>۲</sup> در این خصوص رأی وحدت رویه دیوان عالی کشور شماره ۵۴ مورخ ۱۳۵۱/۱۰/۱۳ نیز مؤید این گفته است:

۱. شیخ انصاری می‌فرماید: «ثم إنَّ هذه القاعدة حاكمة على جميع العمومات الدالَّة بعمومها على تشریع الحكم الضرری کاکله لزوم العقد و سلطنه النّاس على اموالهم و وجوب الوضوء على واجد الماء و حرمه التّرافع الى حكّام الجور و غير ذالك... و المراد بالحكومة ان يكون احد الدليلين بمدلوله الظلي متعرضاً لحال دليل آخر من حيث اثبات الشيء او نفيه فيه».

۲. طبق ماده ۴۵۶: تمام انواع خیار در جمیع معاملات لازمه ممکن است موجود باشد مگر خیار مجلس و حیوان و تأخیر ثمن که مخصوص بیع است.

خیار و نیز معامله موضع برای پرهیز از تبعیض است، ولی در تمییک رایگان تبعیض و تجزیه امکان ندارد.

عده‌ای از بزرگان در تعریف حقوقی خیار بعض صفقه آورده‌اند:

هر خللی که مانع انتقال قسمتی از مال مورد معامله گردد، موجب بروز حق خیار بعض صفقه است. زیان دیده از این عقد می‌تواند جانب ابقاء عقد را بگیرد و مقداری از عوض المسمی را استرداد کند و می‌تواند عقد را به کلی فسخ کرده و تمام ثمن را پس گیرد.(جعفری لنگرودی، ۱۳۹۱: ۳۶۴)

این همان تعریفی است که فقه‌ها در مسائل و مثال‌های متفاوت ابراز داشته‌اند. ماده ۴۴۱ ق.م. نیز به تبع همین مضمون مقرر می‌دارد:

خیار بعض صفقه وقتی حاصل می‌شود که عقد بیع نسبت به بعض مبیع به جهتی از جهات باطل باشد در این صورت مشتری حق خواهد داشت بیع را فسخ نماید یا به نسبت قسمتی که بیع باطل بوده است ثمن را استرداد کند.

باید توجه کرد که حکم این ماده درباره کمبود مبیع انشاء شده است، اما این خیار منحصر در مبیع نیست، بلکه در ثمن نیز همان حکم را دارد.(کاتوزیان، ۱۳۹۲: ۳۱۵)

همان طور که مشاهده می‌شود این ماده تعریفی از اسباب بطلان قسمتی از مبیع یا ثمن ارائه نمی‌دهد؛ در این خصوص هر یک از حقوقدانان مصدق‌هایی آورده‌اند:

برخی خیار بعض صفقه را به معنی خاص کلمه یعنی عدم مالیت و نامشروع بودن مورد معامله دانسته‌اند.(شکاری، ۱۳۸۰: ۱۷۷) برخی دیگر برآنند بطلان قسمتی از بیع به هر سببی از اسباب که باشد موجب خیار بعض صفقه است و بطلان قسمتی از بیع از جهات مختلف تحقق پیدا می‌کند، از قبیل مستحق للغیر در آمدن قسمتی از موضوع بیع، منفعت عقلایی نداشتن، نامشروع بودن و یا مالیت نداشتن مبیع. چنان که ذیل ماده ۴۳۴ قانون مدنی می‌گوید:

... و اگر بعض مبیع قیمت نداشته باشد بیع نسبت به آن بعض باطل است و مشتری نسبت به باقی از جهت تبعض صفقه اختیار فسخ دارد.(امامی، ۱۳۷۴: ۵۱۷ و ۵۱۸؛ طاهری، ۱۴۱۸: ق: ۱۵۳)

برخی نیز بخش باطل را در برخی عقود موضع بیان کرده و مثال‌هایی در خصوص مشاع بودن مبیع آورده‌اند.(عدل، ۱۳۷۸: ۲۲۶ و ۲۲۷) عده‌ای نیز عدم منفعت بخشی از مبیع یا ثمن یا نبود منفعت در ماهیت را بیان کرده‌اند.(شهیدی، ۱۳۸۵: ۶۸)



اما گروهی از صاحب نظران حقوق اذعان داشته‌اند که علاوه بر بطلان بعض، در هر مورد که عقد نسبت به بعض منحل شود خیار بعض قابل اجراست.(کاتوزیان، ۱۳۹۲: ۳۱۶ و ۳۱۷) یعنی در مواردی که بخشی از مبیع شفعته گردد(با هر خیاری) یا منفسخ گردد یا اخذ به شفعته<sup>۱</sup> صورت گیرد یا باطل گردد، خیار بعض قابل اجراست. این بیان از عبارت «فرق نمی‌کند که آن خلل به صورت بطلان عقد در قسمتی باشد و یا به صورت انحلال عقد در آن بعض باشد و یا به صورت دیگر» نیز بر می‌آید.(جعفری لنگرودی، ۱۳۹۱: ۳۶۴)

### ۳. خیار شرکت

در شرح خیار شرکت آمده است هرگاه کسی جنسی بخرد و بعد از آن معلوم شود که بعضی از آن جنس مال فروشنده نیست، در این صورت خریدار اختیار دارد آن قدر را که مال فروشنده است قبول کند و با آن غیر در آن مال شریک باشد و آنچه از قیمت را که مابهای از مال غیر است، از فروشنده پس بگیرد.(نراقی، ۱۴۲۵ق: ۱۵۵) باید افزود که در این خصوص میان اینکه اختلاط مبیع ناشی از عمل بایع یا غیر او باشد تفاوتی نمی‌کند و نیز بین این که اختلاط میان اشیاء مماثل باشد یا با اشیائی باشد که از نظر کیفیت مرغوب‌تر یا پست‌تر(از مبیع مورد نظر) است، تفاوتی نیست.(نجفی، ۱۴۰۴ق: ۱۶۰ و شهید ثانی، ۱۴۱۳ق: ۲۴۴)

#### الف) بررسی ادله و مستندات مشروعیت خیار شرکت

برخی صاحب نظران تصریح نموده‌اند که از شروط عقد آن است که متعاقدين، مالک یا مأذون از سوی مالک یا شارع باشند.(انصاری، ۱۴۲۰ق: ۳۴۵) از این بیان استنباط می‌گردد معامله‌ای که در آن فروشنده مالک نیست معامله‌فضولی محسوب می‌شود. اگر در مقام تسلیم، مبیعی تسلیم گردد که کلاً مستحق للغیر باشد بحث عدم نفوذ و اجازه

۱. به عنوان مثال، فردی خانه‌ای را که سه دانگ آن متعلق به دیگری است به همراه یک ماشین در بيع واحدی به شخصی می‌فروشد. شریک که نسبت به خانه حق شفعته دارد، حق شفعته خود را اعمال می‌کند، به عبارتی ثمن سه دانگ دیگری را به خریدار می‌دهد و سهم را می‌گیرد. در اینجا خریدار که از بیع، صرفًاً ماشین برایش باقی مانده می‌تواند به استناد خیار بعض، ماشین را پس دهد.

مالک مطرح است، اما در جایی که بخشی از مبیع مستحق للغیر در آید مشتری حق فسخ به استناد خیار شرکت خواهد داشت.

فقیهان، خیارات را در دسته‌های گوناگونی تقسیم بندی کرده‌اند. عده‌ای از آنان به صراحة خیار شرکت را در تقسیم‌بندی خود منذکر شده‌اند. (شهید اول، ۱۳۷۷: ۲۴۸؛ شهید ثانی، بی‌تا: ۵۰۷؛ نراقی، ۱۴۲۵: ۱۵۵؛ فقمانی، ۱۴۱۸: ۱۱۹؛ خراسانی، ۱۴۲۸: ۴۲۱؛ خراسانی، بی‌تا: ۴۰۶؛ زنجانی، ۱۴۳۰: ۴۴۲؛ عاملی، ۱۴۲۹: ۵۰۵؛ بهبهانی، ۱۳۱۰: ۱؛ نجفی، ۱۴۲۳: ۱۴۶)

جمع کثیر دیگر به خیار شرکت اشاره داشته و در صورتی که بخشی از مبیع مستحق للغیر درآید یا مبیعی که فروشنده با مال دیگری خلط و ممزوج کند به گونه‌ای که قابل تفکیک از هم نباشد، خیار تبعض را در آن جاری ندانسته‌اند، بلکه خیار شرکت را ملاک قرار داده‌اند. به عنوان نمونه، آمده است: هرگاه معلوم شود مقداری از جنس را که فروخته‌اند، مال دیگری است که اگر صاحب آن به معامله راضی نشود، خریدار می‌تواند تمام معامله را به هم بزند یا پول آن مقدار را از فروشنده بگیرد و نیز اگر معلوم شود مقداری از چیزی را که خریدار به عنوان عوض داده، مال دیگری است و صاحب آن راضی نشود، فروشنده می‌تواند تمام معامله را به هم بزند یا عوض آن مقدار را از خریدار بگیرد که این همان خیار شرکت است. (امام خمینی، ۱۳۸۷: ۳۲۴-۳۲۵؛ بهجت، ۱۴۲۸: ۳۲۷؛ سبحانی تبریزی، ۱۴۲۹: ۳۹۳) و نیز اجاره دادن ملک مشاع جائز است چنان‌که فروختن یا مصالحه کردن یا بخشیدن آن مانع ندارد و لکن تسليم عین مشترک جائز نیست مگر به اذن شریک. بله، اگر مستأجر نداند که مشترک است، خیار فسخ دارد، مثل آنکه تمام خانه را به کسی اجاره دهد و معلوم شود که مثلاً نصف آن مال دیگری است و اجازه نکند که مستأجر خیار شرکت دارد. (قمی، ۱۴۲۳: ۳۳۱)

خیار شرکت اعم از این است که هم‌زمان با عقد باشد مانند این که مشتری مالی را بخرد و بعد معلوم شود که بخشی از آن مال متعلق به دیگری بوده است و یا این که شرکت بعد از عقد و قبل از قبض پیدا شود مانند این که گندم خریداری شده در هنگام تسليم با گندم دیگری ممزوج شود به طوری که قابل جداسازی نباشد؛ که در این موارد مشتری مخير است بین فسخ معامله به خاطر عیب ناشی از شرکت یا بقای بر معامله که

در این صورت با مالک بخش دیگر مال شریک می‌شود.(نجفی، ۱۴۰۴ق: ۱۶۰؛ شهید اول، ۱۳۷۸: ۲۵۵؛ شهید ثانی، بی‌تا: ۵۰۸؛ سجادی، ۱۳۷۳: ۸۲۶)

این‌که برخی شرکت را مجازاً عیب نامیده‌اند به این دلیل است که بر اثر شرکت در مبیع نقصی<sup>۱</sup> حاصل می‌شود و از این جهت شبیه عیب است، چه آنکه موارد شرکت و عیب در ناقص شدن وصفی از اوصاف مبیع مشترک هستند. نقص حاصل از شرکت این است که مشتری نمی‌تواند هر طور که می‌خواهد در مبیع تصرف نماید، بلکه تصرف او متوقف بر اذن شریک می‌باشد. بنابراین تسلط وی بر مبیع تسلط کاملی نیست. از این رو در حکم نبودن وصفی از اوصاف مبیع مانند عیب است و این عیب با خیار جبران می‌شود، اما دلیل این‌که نامیدن شرکت به عیب(مجازاً) این است که مبیع به سبب شرکت از خلقت اصلی خود خارج نمی‌گردد، زیرا به حسب ذات خود قابل تملک به صورت منفرد و مشترک می‌باشد، پس نقصی در خلقت آن وجود ندارد بلکه تنها در وصف مبیع به شرحی که گذشت نقص راه دارد.<sup>۲</sup> (شهید اول، ۱۳۷۷: ۲۵۵؛ شهید ثانی، بی‌تا: ۵۰۸؛ انصاری، ۱۴۱۵ق: ۳۰۴)

به عبارت دیگر می‌توان گفت چون عیب حقیقی بنابر تعریف مشهور عبارت است از: «کلمًا زاد او نقص عن خِلْقَتِهِ الْأَصْلِيَّةِ»(انصاری، ۱۴۱۵ق: ۳۰۴) در خیار شرکت زیاده یا نقیصه‌ای در خلقت اصلی ایجاد نمی‌شود، پس منظور از عیب در اینجا عیب در معنای مجازی آن است نه حقیقی، لذا شرکت در مبیع یا ثمن موجب ممنوعیت تصرف خریدار یا فروشنده در کالا یا بهای آن بدون اذن شریک شده است.

۱. شیخ انصاری مجرد نقص در هر دو خیار شرکت و بعض را متنزک شده است: و المراد بالعييب هنا مجرد النقص لا خصوص ما يوجب الأرش، فيعم عييب الشركة و بعض الصفقة إذا اشتري اثنان شيئاً فأراد أحدهما رد بالعييب، أو اشتري واحد صفقة و ظهر العييب في بعضه فأراد رد المعييب خاصة... (انصاری، ۱۴۱۵ق: ۳۰۴) لازم به ذکر است شیخ انصاری خیار شرکت و بعض صفقة را در قالب خیار عیب مطرح کرده است.

۲. عده‌ای دیگر تیز به نوعی این مطلب را عنوان کرده‌اند: کمن اشتري شيئاً ظهر بعضه مستحقاً و لا فرق بين تقدّم الشركة - و هو ظاهر - أو تأخّرها إلى قبل القبض كما لو امترج بغیره بحيث لا يتميّز و ربما أطلق على هذا النوع اسم العيوب مجازاً.(فعانی، ۱۴۱۸ق: ۱۱۹)

باید مذکور شد که در کلام برخی فقهاء، خیارتبعض صفقه نیز به عنوان یکی از موارد خیارتبعض ذکر شده است<sup>۱</sup>. بدین شرح که چنانچه در بخشی از مبیع قابل تبعیض یا ثمن عییی ظاهر شود، مشتری در رد یا نگاه داشتن بخش صحیح و ممضی اختیار می‌یابد. این مهم بدان سبب است که خیارتبعض مهم‌ترین خیارت در میان انواع خیارات به شمار می‌رود، زیرا قواعد مهمی از عقود را به خود اختصاص داده است.(جعفری لنگرودی، ۱۳۸۲: ۳۱۸) در واقع خیارتبعض در بین خیارات(اعم از خیارات فقهی و قانونی) از جهت اهمیت و گسترده‌گی مسائل، همانند عقد بیع در میان سایر معاملات می‌باشد.

### ب) خیارت شرکت از منظر حقوقدادان

صاحب نظران حقوق مدنی در آثار خود پیرامون خیارت شرکت به ذکر کلام فقهاء اکتفا کرده‌اند و به نظر می‌رسد در صورت مستحق‌للغير در آمدن مبیع یا ثمن و ممزوج شدن کالا قبل از تسلیم، نظرشان بر همان خیارتبعض صفقه است، نه خیارت شرکت.<sup>۲</sup> (اما می، ۱۳۷۴: ۵۱۸؛ طاهری، ۱۴۱۸ق: ۱۵۳؛ جعفری لنگرودی، ۱۳۹۱: ۳۶۳ به بعد؛ بیگزاده و باریکلو، ۱۳۹۰: ۶۲؛ کیائی، ۱۳۸۰: ۹۳ به بعد؛ علوی قزوینی، ۱۳۷۵: ۱۲۱) به عنوان نمونه در تعریف خیارتبعض صفقه و اسباب آن آورده‌اند: عقد واحد به اعتبار مورد ممکن است قابل انحلال به عقود متعدد باشد و آن در دو مورد است: یکی آنکه مبیع در خارج متعدد باشد، چنان‌که هر گاه کسی خانه و باغی را به دیگری بفروشد و خانه متعلق به غیر درآید؛ و دیگر آنکه مبیع در خارج واحد است، ولی از نظر حقوقی

۱. برای بررسی بیشتر در خصوص قرار دادن بعض صفقه در قالب خیارتبعض و شرح آن «ر.ک.» منتبجنب نیا، ۱۳۸۷: ۴۳ به بعد.

۲. البته برخی در اثر خود به صراحت از خیارت شرکت نام برده ولی آنها یه آنرا مصادقی از خیارتبعض پنداشته است.(کیائی، ۱۳۸۰: ۹۷) در بخشی از این مقاله می‌خواهیم در جایی که شخصی مقداری از گندم موجود در انبار خود را که تصور می‌کند دو تن است به عنوان دو تن در برابر یک دستگاه ماشین بفروشد، سپس معلوم شود که مبیع هزار و هشت‌صد کیلو است، در این صورت هرگاه کارشنايس بگوید که قیمت دو تن گندم یک میلیون است، قیمت هزار و هشت‌صد کیلوی آن صدهزار می‌شود. بنابراین بایع به نسبت این دو یعنی  $\frac{9}{10}$  مساعاً در ماشین شریک خواهد شد. از طرف دیگر نظر به این‌که این شرکت نیز موجب خواهد شد که برای بایع خیارت شرکت به وجود آید، زیرا او در شرکتی داخل شده است که قصد داخل شدن در آن را نداشته و در عین حال از این شرکت متضرر خواهد شد.(کیائی، ۱۳۸۰: ۹۳)

قابل تجزیه می‌باشد، چنان‌که کسی خانه‌ای را به دیگری بفروشد که نصف مشاع آن متعلق به غیر باشد.

در دو مورد بالا عقد واحد که قابلیت انحلال به دو عقد را دارد، چنانچه هر یک از آن دو دارای حکم جداگانه باشد، به دو عقد منحل می‌شود و عقدی که مورد آن متعلق به غیر است باطل و عقد دیگر صحیح می‌باشد. سبب بطلان قسمتی از بیع ممکن است مستحق‌للغیر درآمدن، منفعت عقلایی نداشت، نامشروع بودن و یا مالیت نداشتن مبیع باشد.<sup>۱</sup> (اما می، ۱۳۷۴: ۵۱۷) همان‌طور که از این تعریف فهمیده می‌شود، ایشان به گونه‌ای بعض صفقه را تعریف می‌کنند که حتی مستحق‌للغیر درآمدن بخشی از مبیع را جزو این خیار دانسته‌اند و حرفی از خیار شرکت به میان نیاورده‌اند، اما باید مستحق‌للغیر درآمدن جزء مشاع از مبیع را به صورت جداگانه جزو خیار شرکت دانست، زیرا هر چند این دو خیار تشابهاتی با هم دارند، اما دارای تفاوت‌هایی نیز می‌باشند که جدا بودن این دو را از هم لازم می‌سازد.

#### ۴. مقایسه خیار شرکت و بعض صفقه

با مطالعه و بررسی خیار بعض صفقه و خیار شرکت شباهت‌ها و افتراقاتی مشخص می‌گردد که در گفتارهای جداگانه می‌آید.

##### الف) وجود اشتراک

۱. شباهت اول این دو خیار در این است که هر دو نسبت به عقود معاوضی جاری است نه غیر معاوضی، زیرا می‌توان گفت که مبنای خیار قاعده لاضر است و در عقود

۱. در جای دیگر دیده می‌شود: هرگاه قسمتی از مبیع مستحق‌للغیر برآید، در این صورت عقد واحد به اعتبار تعدد مورد معامله، به دو عقد صحیح و باطل تجزیه می‌شود(قاعده انحلال عقد واحد به عقود متعدد) و نسبت به سهم فروشنده صحیح و نسبت به سهم خریدار باطل می‌شود و فروشنده موظف به رد بخشی از نمن که در مقابل مبیع متعلق به غیر قرار گرفته است، خواهد بود و خریدار نیز اگر از استحقاق غیر نسبت به مبیع بی‌اطلاع باشد، می‌تواند بیع را نسبت به تمام مبیع بر هم بزنند(خیار بعض صفقه) و در این صورت فروشنده ملزم به رد تمام شمن خواهد بود، بنابراین مبنای ضمان درک نسبت به قسمتی از مبیع که مستحق‌للغیر در می‌آید همانند موردنی است که تمام مبیع مستحق‌للغیر درآمده است.(علوی قزوینی، ۱۳۷۵:

غیرمعاوضی مانند هبه احتمال وجود ضرر برای متعاقدين وجود ندارد، زیرا یک طرف اصلاً عوضی پرداخت نمی‌کند. به طور کلی می‌توان گفت هر جایی که خیار عیب اعمال می‌شود امکان اعمال خیار بعض صفقه و شرکت نیز وجود دارد که این عیب در خیار بعض صفقه مانند نامشروع بودن مال، واقعی است و در خیار شرکت، مجازی و ناشی از مشاعی شدن مال و محدودیت‌های آن است.

۲. از جهت آثار، در هر دو خیار فرد می‌تواند معامله را به همان شکل پذیرد و پول قسمت دیگر را بگیرد و یا این که معامله را کلاً فسخ کند.

بنابراین چه خیار بعض صفقه باشد که بخشی از مبیع(یا ثمن) منحل باشد و چه این که خیار شرکت که در آن بخش مشاعی مال متعلق به دیگری باشد یا ممزوج گردد، خریدار(یا فروشنده) می‌تواند معامله را قبول کند و همان مقدار مبیع(یا ثمن) صحیح را پذیرد یا کل معامله را فسخ کند.

۳. طبق ماده ۴۴۱ علت ایجاد خیار بعض صفقه پیش از عقد وجود دارد، مانند جایی که موضوع معامله شراب بوده، این کالا از قبل نامشروع بوده است و این خصوصیت هنگام عقد نیز وجود داشته و منجر به بطلان عقد نسبت به آن بخش از مبیع می‌شود، اما چنان که آمد، این ماده ناقص است و در هر موردی که معامله نسبت به بخشی از کالا منحل گردد، خیار به وجود می‌آید، لذا در صورت انفساخ و فسخ و اخذ به شفعه بعضی، علت ایجاد خیار بعض صفقه بعد از عقد به وجود می‌آید.(جهفری لنگرودی، ۱۳۹۱: ۳۶۵)

در این زمینه می‌توان از ملاک موجود در ماده ۴۸۳ قانون مدنی نیز استفاده نمود.

علت خیار شرکت نیز ممکن است پیش از عقد وجود داشته باشد و یا بعد از عقد و قبل از تسلیم به وجود بیاید. مورد اول مانند این که خانه از قبل بین فروشنده و دیگری به صورت مشاعی بوده و خریدار نسبت به آن جا هل باشد و مورد دوم مانند این که برنجی را که فرد خریداری کرده است، قبل از تسلیم به وی با برنج دیگری ممزوج شود، به گونه‌ای که قابل از هم تفکیک نباشد.

## ب) وجود افتراق

۱. تفاوت اول این دو خیار در این است که خیار بعض صفقه به موجب علی هم چون بطلان بخشی یا انفساخ بخشی یا فسخ بخشی و یا اخذ به شفعه بخشی ممکن می‌گردد. مانند این که بخشی از کالا به موجب خیار شرط، فسخ شود؛ در این صورت

## نتیجه

ماده ۴۴۱ قانون مدنی مختص عقد بیع نیست، بلکه به موجب ماده ۴۵۶ قانون مدنی در سایر عقود معاوضی نیز ممکن است به وجود آید. این ماده در ذکر موارد خیار بعض صفقه ناقص است، چرا که تنها شامل بطلان بخشی از مبیع (یا ثمن) می‌باشد، اما با بررسی‌های به عمل آمده، در هر موردی که بخشی از مبیع (یا ثمن) به دلیلی منحل شود، خیار بعض صفقه به وجود می‌آید. فقهاء در این خصوص تنها به بطلان یا انفساخ بخشی اشاره داشته‌اند ولی بر پایه قاعده لاضر و لاضرار، سایر موارد انحلال یعنی فسخ بخشی

۱. ملاک قابل تجزیه بودن این است که ثمن متناسب با شمار واحدی که مقدار را با آن می‌سنجد تعیین شود. (کاتوزیان، ۱۳۸۸: ۳۰۴)

۲. برای مثال، هرگاه کسی خانه و باغی را ضمن یک عقد به دیگری بفروشد و خانه متعلق به غیر درآید که در صورت رد شریک، خریدار حق فسخ دارد.

۳. برای مثال، فردی ماشینی را که شریکی است، می‌فروشد. در صورت رد شریک، خریدار، خیار شرکت دارد.

به موجب خیارات یا شروط ضمن عقد و هم چنین اخذ به شفعته بخشی، از منظر آنان دور مانده است.

در میان فقهاء رویه واحدی پیرامون مستحق للغیر درآمدن یا ممزوج شدن مبیع به چشم نمی‌خورد. عدهای از فقهاء این دو خیار را از جمله مصاديق خیار عیب دانسته‌اند و عدهای دیگر در چنین فرضی از خیاری به نام خیار شرکت نام برده‌اند که در برخی آثار و شرایط، متفاوت از خیار بعض می‌باشد؛ اما گروه دیگری از فقهاء، خیار شرکت را تنها مصدقی از خیار بعض دانسته‌اند. حقوقدانان نیز بر مبنای همین دیدگاه، خیار شرکت را به نوعی در ماده ۴۴۱ قانون مدنی گنجاندند، اما شایسته است قانونگذار، حداقل در تبصره‌ای از ماده ۴۴۱ به این مهم اشاره کند تا تفاوت‌های این دو خیار در ماهیت، به صورت برجسته و مشخص بروز نماید. از جمله دلایل آن است که خیار بعض در جایی جاری می‌شود که بخش منحل شده مبیع قابل تجزیه باشد ولی در خیار شرکت ممکن است قابل تجزیه باشد یا نباشد. همچنین مطابق صورت ظاهری این ماده (بطلان بخشی) علت ایجاد خیار بعض صفقه لزوماً پیش از عقد وجود دارد و این خصوصیت هنگام عقد نیز وجود داشته است و منجر به بطلان عقد نسبت به آن بخش از مبیع می‌شود، اما در خیار شرکت، علت بطلان بخشی از مورد معامله، ممکن است پیش از عقد وجود داشته باشد و یا بعد از عقد و قبل از تسلیم به وجود آید، لذا نمی‌توان این مهم را در ماده ۴۴۱ گنجاند و شایسته است خیار شرکت را از لحاظ ماهیتی به عنوان خیاری مستقل شناسایی کنیم نه این که آن را جزو یا مصدقی از خیار بعض صفقه بدانیم که صرفاً از لحاظ نامگذاری متفاوت باشند.

## منابع و مأخذ:

### الف) منابع فارسی

- امامی، سید حسن (۱۳۷۴)، حقوق مدنی، ج ۱، انتشارات کتابفروشی اسلامیه، تهران.
- بیگزاده، صفر و علیرضا باریکلو (۱۳۹۰)، اختیار تقلیل ثمن (مطالعه تطبیقی در کنوانسیون بیع بین المللی، فقه امامیه و حقوق ایران)، مجله پژوهش‌های تطبیقی دانشگاه تربیت مدرس، دوره ۱۵، شماره ۳.
- جعفری لنگرودی، محمد جعفر (۱۳۹۱)، الفارق (دایرة المعارف عمومی حقوق)، ج ۲، گنج دانش، تهران.
- (۱۳۸۸)، دایرة المعارف حقوق مدنی و تجارت، گنج دانش، تهران.
- (۱۳۸۲)، فرهنگ عناصر شناسی، گنج دانش، تهران.
- جمعی از پژوهشگران زیر نظر هاشمی شاهرودی، سید محمود (۱۴۲۶)، فرهنگ فقه مطابق مذهب اهل بیت (علیهم السلام)، ج ۱ و ۳، مؤسسه دائرة المعارف فقه اسلامی بر مذهب اهل بیت، تهران.
- خمینی، روح الله (۱۳۸۷)، توضیح المسایل حضرت امام (ره)، موسسه تنظیم و نشر آثار امام خمینی، تهران.
- سجادی، سید جعفر (۱۳۷۳)، فرهنگ معارف اسلامی، نشر کومش، تهران.
- شکاری، روشنعلی و دیگران (۱۳۸۰)، شرح و ترجمه متون فقه، نشر کشاورز، تهران.
- شهیدی، مهدی (۱۳۸۵)، حقوق مدنی ع، ج ۵، انتشارات مجد، تهران.
- طاهری، حبیب الله (۱۴۱۸ ق)، حقوق مدنی، ج ۴، ج ۲، دفتر انتشارات اسلامی، تهران.
- عدل، مصطفی (۱۳۷۸)، حقوق مدنی، ج ۱، انتشارات ط، تهران.
- علوی قزوینی، سید علی (۱۳۷۵)، نگرشی بر خمان درک مبیع در حقوق مدنی ایران، مجله نامه مفید قم، شماره ۷.
- عمید، حسن (۱۳۶۲)، فرهنگ عمید، ج ۱۸، کتابخانه این سینا، تهران.
- کاتوزیان، ناصر (۱۳۸۸)، قانون مدنی در نظام کنونی، ج ۲۳، نشر میزان، تهران.
- (۱۳۹۲)، قواعد عمومی قراردادها، ج ۵، ج ۷، شرکت سهامی انتشار، تهران.

— کیائی، عبدالله(۱۳۷۶)،*تفسیر مواد ۳۰۵ و ۳۱۴ قانون مدنی و ماده ۱۴۹ قانون ثبت*،  
مجله دیدگاه‌های قضایی، شماره ۸.

— منجب‌نیا، رسول(۱۳۸۷)،*بعض صفات در معاملات*،ج ۱، انتشارات دادگستر، تهران.

## (ب) منابع عربی

— ابن اثیر، نصرالله بن محمد(بی تا)،*النهاية في غريب الحديث والأثر*، دار الكتب العلمية،  
بیروت.

— انصاری، شیخ مرتضی(۱۴۲۸ق)،*فرائد الاصول*، ج ۲، نشر مجتمع الفکر الاسلامی، قم.  
— (۱۴۱۵ق)،*مکاسب*،ج ۵، کنگره بزرگداشت شیخ اعظم  
انصاری، تهران.

— (۱۴۲۰ق)،*مکاسب*،ج ۳، به مناسبت دویستمین  
سالگرد تولد شیخ انصاری، مجتمع الفکر الاسلامی، تهران.

— بهبهانی، محمد باقر بن محمد اکمل(بی تا)،*رساله عملیه متاجر وحید بهبهانی*(با  
تعليق‌های شیرازی)،ج ۱، نشر حاج شیخ رضا تاجر تهرانی، تهران.

— بهجهت، محمد تقی(۱۴۲۸ق)،*رساله توضیح المسائل* (بهجهت)، انتشارات شفق، قم.

— جزیری، عبدالرحمن و سید محمد غروی(۱۴۱۹ق)،*الفقه على المذاهب الأربعة و  
منذهب أهل البيت* ﷺ، ج ۲، ج ۱، دار الشفافین، بیروت.

— جزیری، عبدالرحمن(۱۴۰۶ق)،*الفقه على المذاهب الأربعة*، ج ۳، ج ۷، موسسه  
التاریخ العربی، بیروت.

— حلی، مقداد بن عبدالله سیوری(۱۴۰۴ق)،*التفییح الرائع لمختصر الشرائع*، ج ۲، ج ۱،  
انتشارات کتابخانه آیت‌الله مرعشی نجفی، قم.

— حمیری، نشوان بن سعید(۱۴۲۰ق)،*شمس العلوم و دواء کلام العرب من الكلوم*، ج ۱،  
ج ۱، دار الفکر المعاصر، لبنان.

— وحید خراسانی، حسین(۱۴۲۸ق)،*توضیح المسائل* (وحید)، ج ۹، مدرسه امام باقر)،  
قم.

— محمدی خراسانی، علی(بی تا)،*شرح تبصرة المتعلمین* (محمدی)، ج ۱، نشر قلم، تهران.

— خمینی، سید روح الله(۱۳۷۹)،*تحریر الوسیلہ*، ج ۱، موسسه تنظیم و نشر آثار امام  
 الخمینی، تهران.

- سبحانی تبریزی، جعفر(١٤٢٩ق)، رسالت توضیح المسائل(سبحانی)، مؤسسه امام صادق، قم.
- سعدی ابوجیب(١٤٠٨ق)، القاموس الفقہی لغة و اصطلاحا، ج ٢، دار الفكر، بيروت.
- شبیری زنجانی، سید موسی(١٤٣٠ق)، رسالت توضیح المسائل(شبیری)، انتشارات سلسیل، تهران.
- شهید اول(١٣٧٧)، اللمعه الدمشقیه، ترجمه شیروانی و غرویان، ج ١، ج ٨، دار الفكر، قم.
- جعی عاملی، زین الدین(بیتا)، الروضۃ البیتیة فی شرح اللمعة الدمشقیة، ج ٣، مؤسسة الأعلمی للمطبوعات، بيروت.
- مسالک الأفہام إلی تنقیح شرائع الإسلام ، ج ٢، \_\_\_\_\_(١٤١٣ق)، مؤسسة المعارف الإسلامية، قم.
- طریحی، فخر الدین(١٤١٦ق)، مجمع البحرين، ج ٥، کتابفروشی مرتضوی، قم.
- صاحب بن عباد، کافی الكفاة، اسماعیل بن عباد(١٤١٤ق)، المحيط فی اللغة، ج ٥، ج ١، عالم الكتاب، بيروت.
- حر عاملی، محمدبن حسن(١٤٠٩ق)، تفصیل وسائل الشیعه إلی تحصیل مسائل الشریعه، ج ١٨، ج ١، مؤسسة آل البيت (علیهم السلام)، قم.
- عاملی، بهاء الدین، محمد بن حسین و نظام بن حسین ساوجی(١٤٢٩ق)، جامع عباسی و تکمیل آن(محشی، ط-جدید)، دفتر انتشارات اسلامی، تهران.
- فقعانی، علی بن علی بن محمد بن طی(١٤١٨ق)، الدر المنضود فی معرفة صیغ النیات و الإیقاعات و العقود، مکتبة إمام العصر(عج) العلمیة، قم.
- قمی، شیخ عباس(١٤٢٣ق)، الغایة القصوی فی ترجمة العروة الوثقی، ج ٢، ج ١، منشورات صبح پیروزی، قم.
- محمود عبدالرحمان(١٩٩٩م)، معجم المصطلحات والألفاظ الفقهیة، ج ٢، دار الفصلیة، قاهره.
- مشکینی، میرزا علی(١٣٨٧)، مصطلحات الفقه، حوزه علمیه، قم.
- نجفی، محمدحسن(١٤٠٤ق)، جواهر الكلام فی شرایع الإسلام، ج ٢٣، ج ٧، دار احیاء التراث العربي، بيروت.

- نجفی، کاشف الغطاء، احمد بن علی بن محمد رضا (۱۴۲۳ق)، سفينة النجاة و مشكاة الهدی و مصباح السعادات، ج ۳، مؤسسه کاشف الغطاء، نجف.
- نراقی، مولی محمد مهدی بن ابی ذر (۱۴۲۵ق)، *أنیس التجار* (محشی)، شارحین: سید محمد کاظم طباطبائی، سید اسماعیل صدر عاملی، و عبدالکریم حائری بزدی، ج ۱، انتشارات دفتر تبلیغات اسلامی حوزه علمیه قم.

